MALTA

ATT Nru. II ta' l-1985

ATT maħruġ b'liġi mill-Parlament ta' Malta.

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazju ta' Importazzjoni.

ACT No. II of 1985

AN ACT enacted by the Parliament of Malta.

AN ACT further to amend the Import Duties Act, 1976.

Naghti l-kunsens tieghi.

(L.S.)

AGATHA BARBARA
President

1 ta' Frar, 1985

ATT Nru. II ta' l-1985

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazji ta' Importazzjoni.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgha f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, hareġ b'liġi dan li ġej: —

Titolu fil-qosor u bidu fis-seħħ.

1. (1) Dan l-Att jista' jissejjah l-Att ta' l-1985 li jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, u għandu jinqara u jiftiehem haġa waħda ma' l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjah "l-Att prinċipali".

(2) Dan l-Att għandu jkollu effett mill-31 ta' Diċembru, 1984.

Emenda ta' l-Ewwel Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali.

2. Fl-Ewwel Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali minflok il-partiti (B) u (D) fl-Ewwel Kolonna taħt l-intestatura numru 27.10 u minflok il-figuri relattivi fit-Tieni u fit-Tielet Kolonni għandhom jidħlu rispettivament il-partiti murija fl-Ewwel Kolonna u l-figuri murija fit-Tieni u fit-Tielet Kolonna ta' hawn taħt:

L-Ewwel Kolonna	It-Tieni Kolonna	It-Tielet Kolonna
"(B) Spirtu għall-vetturi bil-mutur; żjut ħfief b'densità sa 0.780 eskluživ fi 15.5 gradi ċentigradu	Lm6 kull ettolitru	Lm6 kull ettolitru

L-Ewwel Kolonna	It-Tieni Kolonna	It-Tielet Kolonna
(D) Gass u żejt tad-diesel; żjut b'densità ta' 0.810 sa 0.900 eskluživ fi 15.5 grad ċentigradu	Lm2.30 kull ettolitru	Lm2.30 kull ettolitru".

Mgħoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 229 tat-30 ta' Jannar, 1985.

DANIEL MICALLEF
Speaker

C. MIFSUD
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

I assent.

(L.S.)

AGATHA BARBARA
President

1st February, 1985

ACT No. II of 1985

AN ACT further to amend the Import Duties Act, 1976.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows: —

1. (1) This Act may be cited as the Import Duties (Amendment) Act, 1985, and shall be read and construed as one with the Import Duties Act, 1976, hereinafter referred to as "the principal Act". Short title and commencement.

(2) This Act shall have effect from the 31st December, 1984.

2. In the First Schedule to the principal Act for items (B) and (D) in the First Column under Heading Number 27.10, and for the relative figures in the Second and Third Columns, there shall be substituted respectively the items shown in the First Column and the figures shown in the Second and Third Columns hereunder: Amendment of First Schedule to the principal Act.

First Column	Second Column	Third Column
"(B) Motor vehicle spirit; light oils with a density up to 0.780 exclusive at 15.5 degrees centigrade ...	Lm6 per h.l.	Lm6 per h.l.

First Column	Second Column	Third Column
(D) Gas and diesel oil; oils with a density of 0.810 to 0.900 exclusive at 15.5 degrees centigrade	Lm2.30 per h.l.	Lm2.30 per h.l.".

Passed by the House of Representatives at Sitting No. 229 of the 30th January, 1985.

DANIEL MICALLEF
Speaker

C. MIFSUD
Clerk to the House of Representatives

Ippubblikat mit-Taqsima tat-Tagħrif — Kastilja — *Published by the Information Division — Kastilja*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*